

Weissgauff

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ВСТРАИВАЕМЫЙ ДУХОВОЙ ШКАФ

EOY 456 PDB

EOY 456 PDW

EOY 456 PDX

Перед использованием, внимательно прочтите и изучите данное руководство.
Соблюдайте правила техники безопасности при работе с устройством.

СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ	4
ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА	9
ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ	10
ФУНКЦИИ И ПРОГРАММЫ	15
ПОРЯДОК РАБОТЫ	18
РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ	21
ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	22
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	25
УТИЛИЗАЦИЯ	26
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	26

Благодарим вас за приобретение этого изделия.

Это устройство предназначено только для использования в бытовых целях.

Перед использованием этого устройства внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством по эксплуатации для обеспечения его правильной и безопасной работы.

Обратите особое внимание на раздел «Правила техники безопасности».

Храните настоящее руководство по эксплуатации и гарантийный талон в надежном месте.

Право окончательного толкования настоящего руководства принадлежит нашей компании.

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

В настоящем руководстве используются следующие обозначения, которые указывают на степень ущерба, который может возникнуть в результате неправильной эксплуатации устройства.



ОСТОРОЖНО

Потенциальная опасность, которая при ее возникновении может привести к смерти или серьезным травмам.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Потенциальная опасность, которая при ее возникновении может привести к смерти или травмам средней тяжести.

Символы в настоящем руководстве означают следующее:



Символ «Запрещено» указывает на действия, которые ни в коем случае нельзя выполнять.



Символ «Обязательно» указывает на обязательные к исполнению действия.

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ



ОСТОРОЖНО



ВАЖНО!

Не используйте это устройство в случае повреждения шнура электропитания или сетевой вилки. Вилка должна плотно вставляться в розетку. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или пожару в результате короткого замыкания.

- При повреждении шнура электропитания для предотвращения возможной опасности его замену должен выполнить изготовитель, представитель сервисной службы или иной квалифицированный специалист.
- Старайтесь избегать повреждения шнура электропитания и сетевой вилки. Категорически недопустимо:
 - повреждать или модифицировать шнур электропитания;
 - подвергать его воздействию высоких температур или химических веществ;
 - с усилием его изгибать или перекручивать;
 - тянуть за шнур при извлечении вилки из розетки.

Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током в результате повреждения шнура электропитания или вилки и возгоранию в результате короткого замыкания.

- Не ставьте в духовой шкаф герметически закрытые контейнеры. Повышение давления в таком контейнере во время приготовления может привести к взрыву.
- Не вставляйте ничего в отверстия в духовом шкафу. В особенности это относится к металлическим объектам и электрическим проводам. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или травме.
- Не закрывайте духовой шкаф декоративными фасадами. Такие декоративные фасады могут деформироваться под воздействием высоких температур.
- Следите, чтобы дети не приближались слишком близко к устройству во время его работы или сразу после его выключения. Дети, оставленные без присмотра рядом с горячим духовым шкафом, могут обжечься.
- Не ставьте в духовой шкаф никакие предметы, кроме термостойкой посуды для приготовления. Несоблюдение этого требования может привести к пожару, поскольку неподходящая посуда может расплавиться под действием высоких температур.

В том числе в духовой шкаф запрещено ставить:

- предметы, изготовленные из легковоспламеняющихся материалов (например, пластмассовые контейнеры);
- изделия из алюминиевой фольги и т. д.

- Не используйте это устройство для обогрева помещения. Несоблюдение этого требования может привести к пожару и сокращению срока службы устройства.
- Не используйте это устройство, чтобы подогревать продукты в герметично закрытой таре (например, консервы). Несоблюдение этого требования может привести к возгоранию, ожогам или травмам в результате взрыва, вызванного повышению давления внутри такой тары во время нагрева.
- Не вносите самостоятельно никакие изменения в конструкцию устройства, не пытайтесь его самостоятельно разбирать или ремонтировать. Несоблюдение этого требования может привести к пожару, поражению электрическим током или травмам.



ВАЖНО!

При необходимости ремонта этого устройства обратитесь за помощью в авторизованный сервисный центр.

- Не используйте для очистки стекла дверцы духового шкафа жесткие щетки или мочалки, а также острые скребки. В результате этого на поверхности стекла могут образоваться царапины, которые, в свою очередь, могут привести к его растрескиванию.
- Устройство необходимо подключить к сетевой розетке переменного тока с напряжением 220–240 В и силой тока 16 А. Не подключайте к этой розетке другие электробытовые приборы. Несоблюдение этого требования может привести к пожару в результате перегрева розетки.
- Клеммная коробка должна быть рассчитана по меньшей мере на 16 А.
- Следите, чтобы сетевая вилка была полностью вставлена в розетку. Несоблюдение этого требования может привести к появлению дыма, возгоранию или поражению электрическим током.
- Это устройство необходимо надлежащим образом подсоединить к системе заземления в соответствии с национальными и местными правилами техники безопасности. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током в случае неисправности устройства или появления на нем токов утечки.
- Пользователи обязаны самостоятельно убедиться, что эти базовые требования техники безопасности соблюдаются. При возникновении сомнений обратитесь к квалифицированному электрику для проверки системы электропитания у вас дома.
- Перед использованием устройства убедитесь, что изделие установлено надлежащим образом и все электрические компоненты подключены правильно. Неправильно выполненные установка и подключение к системе электропитания могут привести к пожару или травмам.
- Это устройство не предназначено для использования лицами (в том числе детьми) со сниженными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, обладающими недостаточным опытом и знаниями, за исключением случаев, когда они находятся под наблюдением лица, отвечающего за их безопасность, или же получили от него все необходимые инструкции по использованию этого устройства и понимают возможные опасности. Не допускайте, чтобы дети играли с этим устройством. Чистка и техническое обслуживание устройства могут выполняться детьми, но только под наблюдением взрослых. Несоблюдение этого требования может привести к ожогам, травмам и поражению электрическим током.

- Держите любые упаковочные материалы (такие как пищевая пленка, пенопласт и полиэтиленовые пакеты), которые могут появляться в процессе использования устройства, в недоступных для детей месте. Несоблюдение этого требования может привести к удушью.
- В случае нарушений в работе или неисправности прибора незамедлительно прекратите его использование и извлеките вилку из розетки. Несоблюдение этого требования может привести к появлению дыма, возгоранию или поражению электрическим током. К таким потенциально опасным ситуациям относятся следующие:
 - Устройство не работает.
 - Шнур электропитания или сетевая вилка слишком сильно нагреваются.
 - Шнур электропитания поврежден, или при касании шнура электропитания подача электропитания на устройство прерывается.
 - Устройство слишком сильно нагревается.
 - От устройства идет дым или запах гари.
 - Устройство повреждено, вибрирует или издает необычный шум.

При появлении таких признаков незамедлительно обратитесь в официальный сервисный центр для получения консультации, проведения осмотра и ремонта устройства.

- При выполнении работ по установке, техническому обслуживанию и ремонту этого устройства обязательно отключайте его от сети электропитания. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или травмам.
- При возникновении следующих ситуаций устройство необходимо полностью отключить от электропитания.
 - Перегорел главный предохранитель.
 - Извлечен съемный предохранитель (только для стран, в которых такие предохранители предусмотрены).
 - На сетевую розетку не подается питание и вилка извлечена из розетки.
- Обязательно отключите электропитание перед заменой лампы освещения. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током.
- Перед первым использованием включите пустой духовой шкаф и дайте ему поработать некоторое время для удаления запаха. Благодаря этому запах не повлияет на приготовление пищи в устройстве. См. раздел «Первое использование духового шкафа».
- Перед использованием удалите все упаковочные материалы. Несоблюдение этого требования может привести к возгоранию при повышении температуры.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ



ВАЖНО!

Не храните в духовом шкафу горючие и легковоспламеняющиеся материалы. Несоблюдение этого требования может привести к пожару при случайном включении духового шкафа.

- Не садитесь на духовой шкаф и не облакачивайтесь на него, если он открыт. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению направляющих.
- Не используйте для очистки стеклянной дверцы духового шкафа абразивные или коррозионно-активные чистящие средства, а также металлические скребки. Несоблюдение этого требования может привести к царапинам или даже трещинам на стекле.
- Не используйте для очистки этого устройства пароочиститель. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или поломке изделия.
- После включения духового шкафа не касайтесь его дна. Несоблюдение этого требования может привести к ожогу.



ВАЖНО!

Обязательно контролируйте процесс приготовления пищи, если при этом образуются жиры и масла. Несоблюдение этого требования может привести к пожару.

- При извлечении вилки из розетки всегда беритесь за вилку, а не за шнур. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током или пожару в результате короткого замыкания.
- Закрывая дверцу, держитесь только за ручку, а за не саму дверцу, чтобы не защемить пальцы.

БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭТОГО ИЗДЕЛИЯ

- Перед первым использованием обязательно удалите с устройства всю защитную пленку, но не удаляйте паспортную табличку. Оставшаяся на устройстве защитная пленка может расплавиться под воздействием высоких температур и стать причиной ожога.
- Перед первым использованием извлеките из духового шкафа все упаковочные материалы. Сюда относятся картонные вкладыши, защищающие решетку и противень с обеих сторон, амортизирующая пена спереди и позади гриля и упаковочная лента на направляющих.
- Во время работы духовой шкаф сильно нагревается, поэтому при его использовании рекомендуется надевать термостойкие перчатки/рукавицы. Несоблюдение этого требования может привести к ожогу.

- Во время работы дверца духового шкафа должна оставаться закрытой. Убедитесь, что в нее не попали никакие посторонние предметы. Несоблюдение этого требования может повлиять на результаты приготовления пищи.
- Незамедлительно удаляйте все следы сладкой пищи (например, варенья) с поверхностей духового шкафа. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению эмали внутри духового шкафа.
- Не используйте в духовом шкафу посуду из пластмассы. Расплавившийся при высоких температурах пластик может повредить духовой шкаф.
- Во время использования духового шкафа не закрывайте его дно фольгой и не ставьте на дно кастрюли или противень. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению эмали внутри духового шкафа.
- Во время работы духового шкафа не наливайте воду непосредственно в горячий противень. Образовавшийся при этом пар может стать причиной ожогов или повредить эмалированную поверхность.
- Не используйте аэрозольные чистящие средства. Они могут вызвать старение изоляции и привести к повреждению духового шкафа.

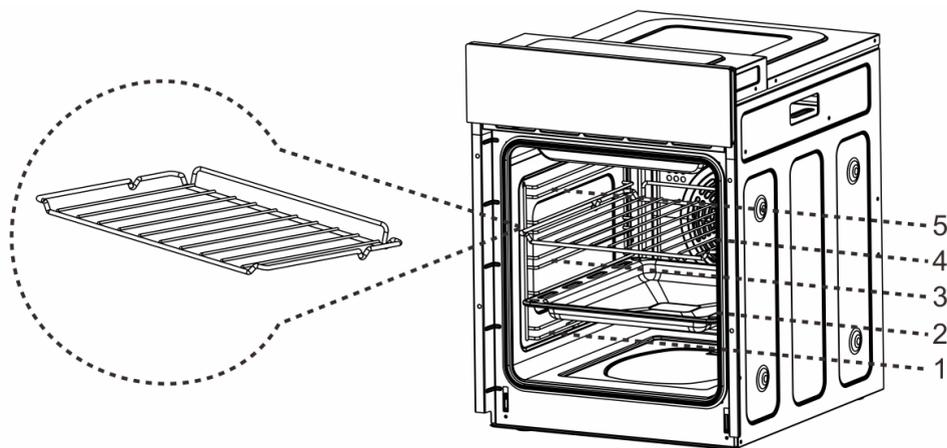
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ОБ УСТАНОВКЕ СЪЕМНЫХ НАПРАВЛЯЮЩИХ

Для безопасного использования решетки и противня необходимо правильно установить съемные направляющие с соблюдением правильного направления.

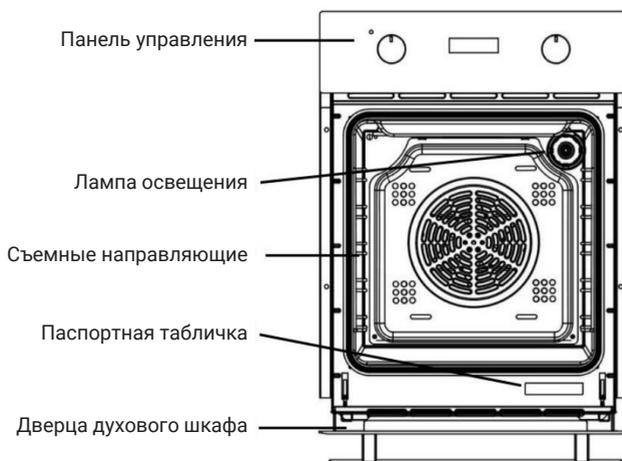
Кроме того, обращайте внимание на номер уровня, который можно видеть в передней части духового шкафа при открытой дверце. Всего в духовом шкафу имеются пять уровней.

При неправильной установке направляющих пища может соскальзывать с задней части решетки или противня, даже если доставать их из духовки максимально осторожно.

Прежде чем закрывать дверцу духовки, убедитесь, что решетка и противень стоят на месте и не касаются стекла дверцы изнутри.

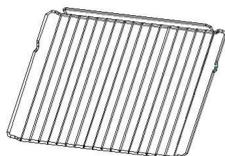


ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА



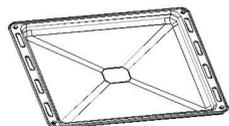
АКСЕССУАРЫ

- До первого использования духового шкафа вымойте все аксессуары.
- Используйте только оригинальные аксессуары.



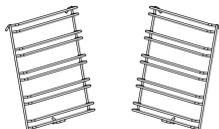
Решетка

Используется для выпечки и жарки на решетке.



Эмалированный противень

Используется для приготовления еды в больших количествах (например, бисквитов, выпечки) и размораживания замороженных продуктов. В него также может стекать жир или сок во время приготовления.



Съемные направляющие

Чтобы вымыть стенки духового шкафа, можно снять направляющие с обеих сторон.



Винты (2)

Предназначены для фиксации устройства внутри кухонного модуля.

ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ

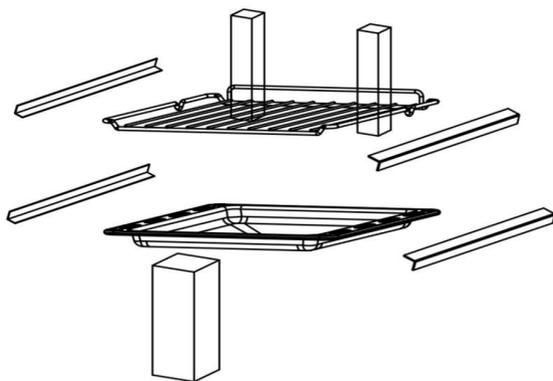


ВАЖНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Для обеспечения хорошей работы духового шкафа кухонная мебель должна подходить для его установки.
- Панели кухонной мебели, прилегающие к духовому шкафу, должны быть изготовлены из термостойких материалов. Если мебель изготовлена из фанеры, клей должен выдерживать температуру по меньшей мере 120 °С. Если детали из пластика или клей не способны выдерживать такую температуру, они могут расплавиться и деформироваться.
- После установки духового шкафа на место все электрические компоненты должны быть полностью изолированы. Это обязательное законодательное требование к обеспечению безопасности.
- Все крышки нагревательных элементов должны быть надежно закреплены, и снять их без использования специальных инструментов должно быть невозможно.
- Для обеспечения наилучшей вентиляции вокруг устройства снимите заднюю стенку кухонного модуля, в который духовой шкаф будет встраиваться.
- Позади духового шкафа необходимо оставить расстояние по меньшей мере 45 мм.
- При установке духового шкафа мастерам по установке необходимо работать в перчатках, чтобы не порезаться об острые металлические детали.

УДАЛЕНИЕ ЭЛЕМЕНТОВ УПАКОВКИ

- Перед использованием устройства снимите с него все элементы упаковки.
- Извлеките все упаковочные материалы из камеры духового шкафа (см. изображение).



ПОДКЛЮЧЕНИЕ К СЕТИ ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

В линии электропитания, к которой будет подключен духовой шкаф, необходимо установить с соблюдением всех правил монтажа электропроводки трехполюсный автоматический выключатель.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

После установки устройства необходимо предусмотреть способы отключения его от электросети. Для отключения от электросети используются легко доступная сетевая вилка или автоматический выключатель, установленный в линии электропитания в соответствии со всеми требованиями к монтажу электропроводки.

- Для устройства предусмотрена стационарная установка с использованием трехпроводного шнура электропитания. Подключение должно выполняться лицензированным специалистом в соответствии со схемой подключения.
- Выполнять замену шнура электропитания может только квалифицированный электрик с соблюдением всех применимых стандартов и нормативов.
- Не подключайте устройство через тройники, стабилизаторы напряжения или удлинители. При превышении допустимой нагрузки в сети существует опасность возгорания.
- Если после установки сетевая вилка становится недоступной, необходимо предусмотреть трехполюсной автоматический выключатель с зазором между полюсами не менее 3 мм.

Подсоедините провода шнура электропитания в соответствии со следующей цветовой кодировкой:

Зеленый и
желтый

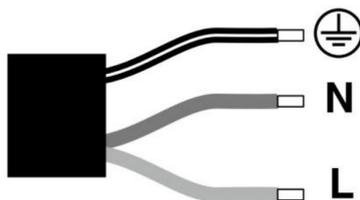
Заземление

Синий

Нейтраль (N)

Коричневый

Фаза (L)



- Во время выполнения любых работ по установке устройство должно быть отключено от сети электропитания.
- После установки устройства необходимо обеспечить защиту от случайного контакта с токопроводящими деталями.

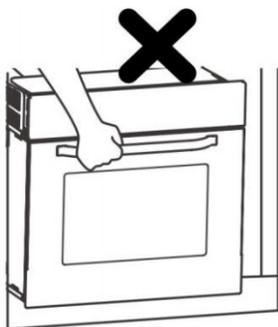
УСТАНОВКА ДУХОВОГО ШКАФА



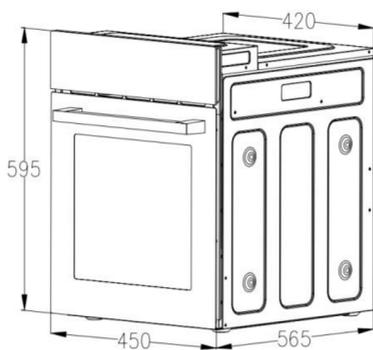
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Выполнять установку духового шкафа необходимо вдвоем.

- Если при установке устройства в шкаф его необходимо немного приподнять, делайте это, как показано на следующем изображении.



- При выборе места установки устройства принимайте во внимание его габариты, приведенные на следующем изображении.

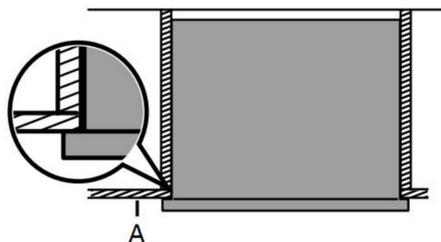


Единица измерения: мм

УСТАНОВКА С ВЫСТУПАЮЩЕЙ ПЕРЕДНЕЙ ПАНЕЛЬЮ

Чтобы оптимальным образом интегрировать духовой шкаф в свою кухню, установите его в стандартный кухонный модуль, ширина которого позволяет разместить его переднюю панель на одном уровне с фасадами кухонных шкафов. Но устройство можно также установить таким образом, чтобы оно немного выступало вперед.

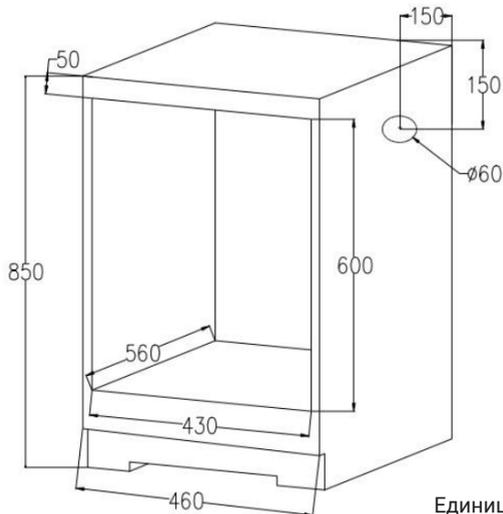
Выступающая передняя панель (вид сверху)



А: дверца шкафа

- До установки устройства убедитесь, что внутренние размеры шкафа соответствуют следующим значениям. Для обеспечения циркуляции воздуха вокруг духового шкафа его необходимо установить с соблюдением всех размеров и расстояний, указанных на следующем изображении.

Размеры для установки с выступающей передней панелью



Единица измерения: мм

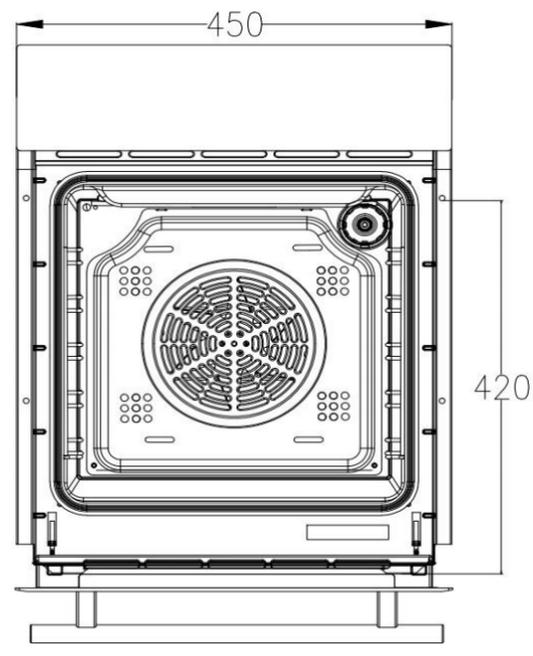


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Духовой шкаф можно устанавливать в любой кухонный модуль, изготовленный из термостойких материалов.

КРЕПЛЕНИЕ ДУХОВОГО ШКАФА К КУХОННОМУ МОДУЛЮ

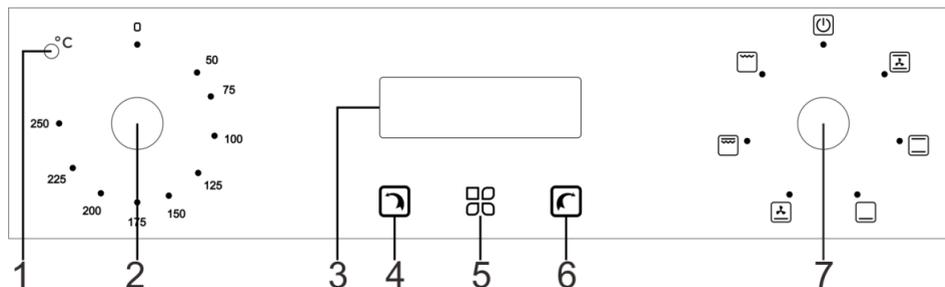
Откройте дверцу духового шкафа и найдите отверстия для его крепления на боковых стенках.



Единица измерения: мм

ФУНКЦИИ И ПРОГРАММЫ

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



1. Индикатор
2. Ручка температуры
 - Поворачивайте эту ручку для выбора требуемой температуры.
3. Основной дисплей
4. Кнопка уменьшения
5. Кнопка времени/часов
6. Кнопка увеличения
7. Ручка выбора функции
 - Поворачивайте эту ручку для выбора требуемой функции.

ВЫБОР ФУНКЦИИ

Чтобы выбрать требуемый режим приготовления, поверните ручку выбора функции до соответствующего значка.

Значок	Описание функции
	Традиционный духовой шкаф + конвекция Два нагревательных элемента в сочетании с вентилятором обеспечивают более равномерное распределение тепла и позволяют экономить до 30–40% электроэнергии. Снаружи приготовленная пища будет слегка подрумяниваться, а внутри оставаться сочной. Примечание: эта функция подходит для жарки при высокой температуре или для запекания больших кусков мяса.
	Нижний нагрев + верхний нагрев Совместное использование нижнего и верхнего нагревательных элементов можно использовать для традиционного приготовления пищи.
	Нижний нагрев Скрытый под дном духового шкафа нагревательный элемент обеспечивает более концентрированный нагрев без зарумянивания. Этот режим подходит для приготовления на медленном огне запеканок, рагу, пирогов, пиццы и других блюд.
	Нижний нагрев + конвекция В этом режиме одновременно работают задний вентилятор и нижний нагревательный элемент. Температуру можно настроить в диапазоне от 50 до 250 °C.
	Двойной гриль В этом режиме одновременно работают внутренний и внешний верхние кольцевые нагревательные элементы. Температуру можно настроить в диапазоне от 50 до 250 °C.
	Инфракрасный гриль В этом режиме используется верхний внутренний кольцевой нагревательный элемент. Температуру можно настроить в диапазоне от 50 до 250 °C.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ НЕКОТОРЫХ БЛЮД

Продукт	Вес (кг)	Уровень	Функция	Темп. (°С)	С одной стороны (мин.)	С другой стороны (мин.)	Аксессуары
Печенье	0,5	3		200	10–15	–	Противень
Сэндвич	0,2	3		180	15–20	–	Решетка
Бисквитный рулет	0,2	3		180	10–18	–	Противень
Небольшой кекс	0,3–0,4	3		185	20–25	–	Противень
Бисквит	0,5	3		175	30–35	–	Решетка
Пицца	0,35	3		200	10	–	Противень
Яблочный пирог	1,2	3		185	50–60	–	Решетка
Тосты	9 шт.	5		240	1–2	–	Решетка
Бифштекс	1	5		240	10–20	5–10	Противень

ПОРЯДОК РАБОТЫ

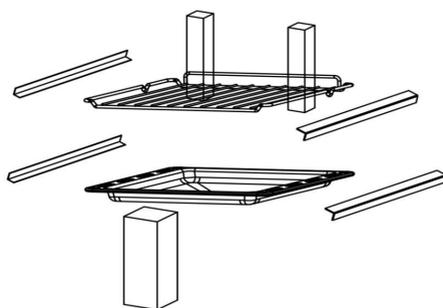
ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДУХОВОГО ШКАФА



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При первом включении духового шкафа может появиться небольшой дым и слабый запах. Это нормально.

- Убедитесь, что все упаковочные материалы извлечены из камеры духового шкафа. См. рисунок.



- До первого использования духового шкафа вымойте все аксессуары. Вымойте духовой шкаф мягкой тряпкой и нейтральным чистящим средством.
- Извлеките из духового шкафа все аксессуары и включите пустой духовой шкаф примерно на 30 минут в режиме верхнего и нижнего нагрева при максимальной температуре (250 °C).
- При этом может появиться запах, характерный для нового изделия. В этом случае проветрите помещение.

НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ НА ЧАСАХ

Эта настройка позволяет отображать на дисплее текущее время. Чтобы использовать духовой шкаф, часы должны быть настроены.

- При включении электропитания на дисплее отображается время «12:00» и мигает значок . Духовой шкаф при этом не работает.
- Кнопками  и  настройте текущее время. Через 5 секунд настроенное время подтверждается, а значок часов  гаснет.

НАСТРОЙКА ТАЙМЕРА

Таймер можно настроить для любого режима духового шкафа в диапазоне от 1 минуты до 23 часов 59 минут.

- Нажимайте кнопку  пока на дисплее не начнет мигать индикатор . Теперь можно настроить таймер.
- Кнопками  и  задайте время таймера (время срабатывания таймера = текущее время + заданное время).
- Через 5 секунд индикатор  гаснет, что означает, что настройка завершена.
- По истечении заданного времени таймера подается звуковой сигнал и начинает мигать индикатор .
- Нажмите кнопку   или  чтобы отключить звуковой сигнал, при этом индикатор  тоже гаснет. Если не нажать никакую кнопку, звуковой сигнал отключится через 2 минуты.

НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Эта функция позволяет готовить в течение заданного периода времени. По истечении этого времени духовой шкаф отключается автоматически. Длительность приготовления можно задать в диапазоне от 0 до 10 часов.

- Нажимайте кнопку  пока на дисплее не начнет мигать индикатор . Теперь можно задать время приготовления.
- Кнопками  и  задайте требуемое время приготовления. Когда индикатор  начинает гореть ровно, это означает, что настройка завершена.
- Ручками выбора функции и температуры выберите требуемую функцию и задайте температуру.
- По истечении заданного времени приготовления духовой шкаф выключается. Подается звуковой сигнал, и начинает мигать индикатор .
- Нажмите кнопку   или  чтобы отключить звуковой сигнал. Если не нажать никакую кнопку, звуковой сигнал отключится через 2 минуты.
- После отключения духового шкафа на экране отображается текущее время.

НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ ОКОНЧАНИЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Духовой шкаф отключается автоматически при наступлении указанного времени окончания приготовления.

Время окончания приготовления можно задать в следующем диапазоне:
время окончания ≤ текущее время + 10 часов.

Тем не менее указать значение «24:00», невозможно.

- Нажимайте кнопку  пока на дисплее не начнет мигать индикатор . Теперь можно указать время окончания приготовления.
- Кнопками  и  задайте требуемое время окончания приготовления. Через 5 секунд время подтверждается, а индикатор  начинает гореть ровно.
- Ручками выбора функции и температуры выберите требуемую функцию и настройте температуру.
- При наступлении заданного времени окончания приготовления духовой шкаф отключается. Подается звуковой сигнал и начинает мигать индикатор .
- Нажмите кнопку ,  или , чтобы отключить звуковой сигнал. Если не нажать никакую кнопку, звуковой сигнал отключится через 2 минуты.
- После отключения духового шкафа на экране отображается текущее время.

НАСТРОЙКА АВТОМАТИЧЕСКОГО РЕЖИМА

В автоматическом режиме можно задать длительность приготовления и время окончания приготовления. В этом режиме духовой шкаф автоматически начинает работать в определенное время, готовит в течение заданного периода времени и автоматически отключается в указанное время окончания приготовления. Время начала определяется следующим образом: время начала = время окончания приготовления – время приготовления

- Нажимайте кнопку  пока на дисплее не начнет мигать индикатор . Теперь можно задать время приготовления.
- Кнопками  и  задайте требуемое время приготовления. Дождитесь, когда индикатор  начнет гореть ровно.
- Нажимайте кнопку  пока на дисплее не начнет мигать индикатор . Теперь можно задать время окончания приготовления.
- Кнопками  и  задайте требуемое время окончания приготовления. Дождитесь, когда индикатор  начнет гореть ровно.
- Ручками выбора функции и температуры выберите требуемую функцию и задайте температуру.
- При наступлении рассчитанного времени начала приготовления духовой шкаф включается автоматически и работает согласно настройкам.
- По завершении времени приготовления духовой шкаф отключается, подается звуковой сигнал и одновременно загораются индикаторы  и .
- Для отключения звукового сигнала нажмите кнопку ,  или . Если не нажать никакую кнопку, звуковой сигнал отключится через 2 минуты.
- Для выключения духового шкафа поверните ручку в положение «ноль».

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

ОБЩИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ

- Прежде чем ставить свое блюдо в духовой шкаф, духовой шкаф рекомендуется предварительно прогреть.
- Как правило, ускорить время приготовления за счет повышения температуры невозможно. Ваше блюдо может выглядеть готовым, но будет сырым внутри.
- При использовании многоуровневого гриля рекомендуется использовать функцию традиционного духового шкафа в сочетании с конвекцией. За счет этого можно обеспечить равномерное приготовление на всех уровнях.
- Для достижения наилучших результатов рекомендуется использовать подходящую посуду для приготовления и ставить ее по центру решетки или противня.
- Чтобы по завершении приготовления на внутренней поверхности стекла не оседали капли конденсата, не рекомендуется держать горячие блюда внутри духового шкафа в течение длительного времени.

СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ МЯСА

- Время приготовления, особенно если речь идет о мясе, зависит от размера и качества куска мяса, а также от вашего вкуса.
- При жарке мяса рекомендуется использовать специальный термометр для мяса. (Этот термометр не входит в комплект поставки духового шкафа.)
- При необходимости мясо можно завернуть в алюминиевую фольгу, чтобы оно получилось мягче.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ВЫПЕЧКЕ

- При выпекании кексов и бисквитов темная металлическая посуда лучше поглощает тепло.
- Температура и время приготовления зависят от вида теста и его консистенции.
- Чтобы по завершении приготовления проверить, пропеклось ли тесто, вставьте металлическую палочку в самом толстом месте кекса/бисквита, а затем достаньте ее. Если тесто к ней не прилипает, то ваша выпечка готова.
- Если при доставании из духового шкафа ваш кекс или бисквит осел, в следующий раз можно немного увеличить время выпечки и при необходимости снизить температуру примерно на 10 °С.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО РАЗМОРАЖИВАНИЮ

- Замороженные продукты рекомендуется помещать в посуду без крышки.
- Перед размораживанием полностью извлеките продукты из упаковки.
- Для размораживания распределите продукты в посуде равномерно и по возможности в один слой.
- При размораживании мяса рекомендуется положить его на решетку для гриля, установленную на второй уровень, а на первый уровень установить противень, в который будет стекать жидкость от размораживаемого продукта.

СОВЕТЫ ПО ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЮ

Для экономии электроэнергии при использовании духового шкафа выполняйте следующие рекомендации:

- Во время приготовления дверца духового шкафа должна быть полностью закрыта.
- Не открывайте дверцу слишком часто во время приготовления, поскольку при этом тепло выходит из духового шкафа.
- Если духовой шкаф не используется, полностью отключайте его от электросети.
- Всегда держите камеру духового шкафа чистой.

ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ВНУТРЕННЯЯ КАМЕРА И ДВЕРЦА ДУХОВОГО ШКАФА

Дверца духового шкафа

- Дверцу духового шкафа необходимо всегда держать в чистоте. Для удаления стойких пятен используйте кухонное бумажное полотенце, влажную губку и обычные чистящие средства.
- Не используйте для очистки духового шкафа пароочиститель.
- Не используйте для очистки стеклянной дверцы абразивные или коррозионно-активные чистящие средства.
- Не используйте для очистки стеклянной дверцы грубые абразивные вещества или острые металлические скребки, которые могут поцарапать поверхность.

Внутренняя камера духового шкафа

- Для очистки духового шкафа необходимо дождаться его полного остывания после использования.
- Достаньте из камеры все извлекаемые компоненты.
- Для облегчения доступа к камере духового шкафа для его очистки можно снять дверцу. См. инструкции в разделе «Снятие дверцы духового шкафа» далее в этом руководстве.
- Не используйте для очистки пароочиститель.

СНЯТИЕ ДВЕРЦЫ ДУХОВОГО ШКАФА

Возможность снять дверцу духового шкафа обеспечивает полный доступ к внутренней камере, облегчая и ускоряя техническое обслуживание и очистку.

- Полностью откройте дверцу и сдвиньте фиксатор петли дверцы назад (см. рис. 1). На дверце духового шкафа имеются два таких фиксатора – по одному с каждой стороны.
- Прикройте дверцу, оставив щель приблизительно 15 градусов, потяните за дверцу и осторожно отсоедините ее от духового шкафа (см. рис. 2).
- Завершив очистку, установите дверцу на место, выполнив описанную выше процедуру в обратном порядке.

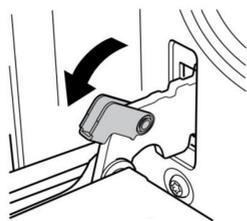


Рисунок 1

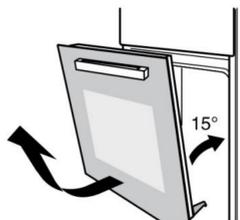


Рисунок 2

СНЯТИЕ СЪЕМНЫХ НАПРАВЛЯЮЩИХ

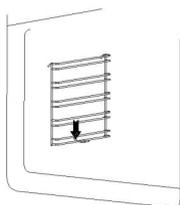
Для облегчения очистки боковых стенок камеры духового шкафа направляющие можно извлечь из камеры.



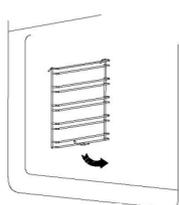
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Выполняйте эту процедуру вручную и очень осторожно, чтобы не повредить эмаль.

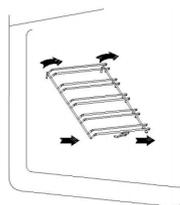
- Извлеките все аксессуары, такие как решетка и противень.
- Немного надавите на крючок в нижней части блока направляющих (см. рисунок А).
- Поверните блок направляющих вовнутрь на угол приблизительно 90 градусов (см. рисунки Б–В).
- Высвободите фиксаторы в верхней части блока направляющих и осторожно извлеките его из камеры (рис. В).
- Чтобы установить направляющие на место после очистки, повторите описанную процедуру в обратном порядке.



А



Б



В



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

После использования специального чистящего средства включите духовой шкаф на 15–20 минут на максимальной температуре, чтобы удалить его остатки. При выполнении этой процедуры внешние детали могут нагреваться сильнее обычного.

Не подпускайте детей близко к духовому шкафу!

ЗАМЕНА ЛАМПЫ ОСВЕЩЕНИЯ ДУХОВОГО ШКАФА

Внутри духового шкафа используется специальная лампа, устойчивая к воздействию высоких температур (220 В перем. тока/25 Вт). При необходимости ее замены приобретите оригинальную лампу у авторизованного продавца.

Для замены лампы выполните следующую процедуру:

- Отключите духовой шкаф от сети электропитания.
- Поверните стеклянную крышку против часовой стрелки (см. рис. 3).
- Выкрутите лампу и вверните лампу того же типа (см. рис. 4).
- Заменяв лампу, установите на место стеклянную крышку, закрутив ее по часовой стрелке.



Рисунок 3

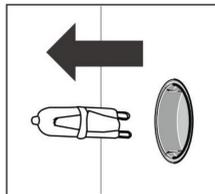


Рисунок 4

ЗАМЕНА ДАТЧИКА ТЕМПЕРАТУРЫ

В этом духовом шкафу используется механический датчик температуры. Не заменяйте его самостоятельно без разрешения. В случае неправильного измерения температуры незамедлительно обратитесь в авторизованный сервисный центр для его замены.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

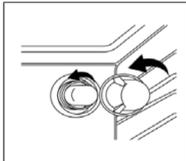
Все работы по установке, техническому обслуживанию и ремонту могут выполняться только квалифицированными специалистами при полном соблюдении правил техники безопасности. Проведение ремонтных работ лицом, не обладающим должной квалификацией, может быть опасно.

Изготовитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате проведения несанкционированных работ. При выполнении работ по ремонту и техническому обслуживанию убедитесь, что устройство отключено от сети электропитания.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ни в коем случае не вскрывайте корпус устройства самостоятельно!

Проблема	Возможная причина и устранение
Духовой шкаф не нагревается.	<ul style="list-style-type: none">• Возможно, духовой шкаф не включен. Включите его.• Возможно, не настроены часы. Установите часы.• Убедитесь, были ли применены выполненные настройки.
Духовой шкаф не включается.	Возможно, перегорел предохранитель или сработал автоматический выключатель. Замените предохранитель или включите выключатель. Если эта проблема будет повторяться, обратитесь за консультацией к квалифицированному электрику.
По окончании работы программы слышится шум.	Вентилятор охлаждения остается включенным некоторое время после завершения программы приготовления.
Освещение не включается. 	Возможно, перегорела лампа освещения. Для ее замены выполните следующую процедуру: <ul style="list-style-type: none">• Отключите прибор от электросети, вытащив вилку из розетки или отключив автоматический выключатель.• Снимите крышку лампы, повернув ее против часовой стрелки, затем поверните лампу против часовой стрелки и извлеките ее.• Установите новую галогенную лампу.• Установите на место крышку лампы и зафиксируйте ее, повернув по часовой стрелке.• Подключите прибор к электросети.
Выпечка зарумянивается неравномерно.	Выпечка всегда зарумянивается немного неравномерно. Это нормально. Если же подрумянивание происходит слишком неравномерно, попробуйте изменить температуру и высоту положение противня.

УТИЛИЗАЦИЯ



- Для утилизации упаковочных материалов и самого устройства обратитесь в пункт приема перерабатываемых отходов.
- Отрежьте шнур электропитания и приведите в нерабочее состояние запирающее устройство дверцы.
- Картонная упаковка изготовлена из бумаги вторичной переработки, и ее следует утилизировать в пункте приема макулатуры для вторичного использования.
- Надлежащая утилизация этого устройства позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и здоровья человека, который может быть нанесен в случае, если оно будет утилизировано не по правилам.
- Для получения более подробной информации об утилизации этого изделия обратитесь в городскую администрацию или в свою службу по вывозу и утилизации бытовых отходов.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ни в коем случае не утилизируйте это изделие как несортируемые бытовые отходы. Его необходимо сдавать отдельно для обеспечения надлежащей переработки.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потребляемая мощность в режиме ожидания, когда устройство выключено, составляет приблизительно 0,5 Вт.

Модель	EOY 456 PDB EOY 456 PDW EOY 456 PDX
Напряжение	220–240 В
Номинальная мощность	2000 Вт
Верхний внешний кольцевой нагревательный элемент	800 Вт
Верхний внутренний кольцевой нагревательный элемент	1200 Вт
Нижний нагревательный элемент	1000 Вт
Номинальная частота	50-60 Гц
Габариты изделия (ширина x глубина x высота)	450 x 565 x 595 мм
Полезный объем	50 л

Дата изготовления прибора: см. торговую маркировку на приборе.

Условные обозначения:

YOU № 1803280001(1),

где 18 – год выпуска (например, 2018 год – 18)

03 – месяц выпуска (например, март – 03)

28 – день выпуска (например, 28 число – 28)

0001 – номер прибора (1) – версия прибора

Основной импортер товара Weissgauff™ в России: ООО «МАРКЕТПЛЕЙС»

Адрес: 121596, г. Москва, вн.тер.г. муниципальный округ Можайский,
ул. Горбунова, д. 2 стр. 3, помещ. 55/3.

Сделано в КНР.

На прибор предоставляется 12 месяцев гарантийного обслуживания. Детальную информацию о стране производства, сроке официальной гарантии и сроке службы продукции Weissgauff вы можете найти непосредственно в карточках товара на официальном сайте: www.weissgauff.ru

Срок службы: 5 лет со дня покупки, при использовании в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами

Если в вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, вам следует обратиться в магазин, где вы приобрели товар, и он организует ремонт или замену.

CE EAC
Weissgauff